

OYSTER PERPETUAL
COSMOGRAPH DAYTONA



ROLEX

PUESTA EN MARCHA

Antes de utilizarlo por primera vez o después de un tiempo parado, es necesario dar cuerda a un reloj Rolex de forma manual. Esto permite asegurar su buen funcionamiento y precisión. Para dar cuerda manual al reloj, desenroscar completamente la corona y girarla varias veces en el sentido de las agujas; el sentido opuesto es inactivo. Girarla 25 veces como mínimo para dar cuerda parcial suficiente. En lo sucesivo, el reloj se recargará automáticamente mientras se lleve en la muñeca. Volver a enroscar con cuidado la corona a la caja para garantizar la hermeticidad.



El sello verde que acompaña a su Rolex simboliza su estatus de Cronómetro Superlativo. Esta exclusiva certificación da fe de que el reloj ha superado con éxito una serie de controles finales específicos llevados a cabo por Rolex en sus propios laboratorios y complementa la certificación oficial COSC de su movimiento. Estas pruebas inigualables, relativas fundamentalmente a la precisión cronométrica, la hermeticidad, la cuerda automática y la fiabilidad, elevan los límites de su rendimiento y convierten a Rolex en un estándar de excelencia en el ámbito de los relojes mecánicos. Para más información, visite [rolex.com](https://www.rolex.com).



EN EL CORAZÓN DEL MODELO COSMOGRAPH DAYTONA

OYSTER PERPETUAL COSMOGRAPH DAYTONA 4-5

EL FUNCIONAMIENTO DE SU RELOJ

VISTA GENERAL 6-7

AJUSTES 8-13

EL CÓMODO SISTEMA DE EXTENSIÓN RÁPIDA EASYLINK 14-15

EL SISTEMA DE EXTENSIÓN ROLEX GLIDELOCK 16-17

EL SERVICIO ROLEX

EL MANTENIMIENTO DE SU ROLEX 18-19

EL SERVICIO POSVENTA 20-21

LA RED MUNDIAL 22

ROLEX.COM



ROLEX

OYSTER PERPETUAL

SUPERLATIVE CHRONOMETER

OFFICIALLY CERTIFIED

COSMOGRAPH



DAYTONA

OYSTER PERPETUAL COSMOGRAPH DAYTONA

El Oyster Perpetual Cosmograph Daytona es el reloj de referencia de los apasionados por los automóviles y la velocidad. Este modelo de fiabilidad legendaria está dotado de un segundero central del cronógrafo, contadores de 30 minutos y de 12 horas y un bisel taquimétrico. Es el instrumento ideal para medir un tiempo corto o determinar una velocidad media.

Su esfera ofrece una gran legibilidad gracias a los elementos Chromalight, cubiertos de un material luminiscente de larga duración.

Su caja Oyster de 40 mm de diámetro, con una hermeticidad garantizada hasta 100 metros, es un ejemplo de robustez y fiabilidad. Su corona de cuerda Triplock, dotada del sistema de triple hermeticidad y provista de protectores tallados en la carrura, se enrosca a la caja, al igual que los pulsadores de cronógrafo. El cristal de zafiro es prácticamente imposible de rayar y presenta un tratamiento antirreflejos.

El Oyster Perpetual Cosmograph Daytona está equipado con un movimiento mecánico automático completamente manufacturado por Rolex.

VISTA GENERAL

- 1 Aguja de las horas
- 2 Minutero
- 3 Segundero pequeño
- 4 Segundero del cronógrafo
- 5 Contador de 30 minutos
- 6 Contador de 12 horas
- 7 Pulsador superior
(puesta en marcha/parada)
- 8 Pulsador inferior (puesta a cero)
- 9 Bisel con escala taquimétrica
- 10 Corona de cuerda Triplock con sistema de triple hermeticidad



AJUSTES

Posición enroscada (corona en *posición 0*, pulsadores enroscados)

La corona y los pulsadores están enroscados por completo a la caja. En esta posición, el Oyster Perpetual Cosmograph Daytona ofrece una hermeticidad garantizada hasta 100 metros de profundidad.

Cuerda manual (corona en *posición 1*)

La corona está desenroscada. Para dar cuerda manual al reloj, girar la corona en el sentido de las agujas; el sentido opuesto es inactivo. Para poner en marcha el reloj,

o recargarlo si se para, girar la corona 25 veces como mínimo para dar cuerda parcial.

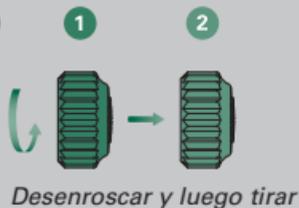
Puesta en hora (corona en *posición 2*)

La corona está desenroscada y sacada hasta la primera muesca. Como el segundero pequeño está parado, permite una puesta en hora precisa. Para realizar la puesta en hora, girar la corona en cualquiera de los dos sentidos.



Puesta en marcha

- A. Dar cuerda manualmente al reloj (*posición 1*).
- B. Realizar la puesta en hora (*posición 2*).



Después de cada manipulación, volver a enrosacar con cuidado la corona a la caja para garantizar la hermeticidad. Colocarla en *posición 1*; a continuación, ejercer una ligera presión mientras se enrosca a la caja girándola en el sentido de las agujas. La corona en ningún caso debe manipularse bajo el agua.

CRONOMETRAJE

Para cronometrar un tiempo, llevar a cabo estos pasos en el siguiente orden:

- desenroscar por completo los pulsadores girándolos en el sentido contrario a las agujas;
- asegurarse de que el segundero del cronógrafo esté parado. Si fuera necesario, presionar el pulsador superior para pararlo;
- presionar el pulsador inferior para poner a cero el segundero y las agujas de los contadores del cronógrafo;
- presionar el pulsador superior para poner en marcha el cronometraje;
- presionar de nuevo el pulsador superior para parar el cronometraje;
- leer el tiempo transcurrido. El segundero central muestra los segundos transcurridos; el contador situado en la posición de las 3h, los minutos; y el de la posición de las 9h, las horas;
- volver a enroscar los pulsadores girándolos en el sentido de las agujas.



Puesta en marcha y parada del cronometraje

Puesta a cero del segundero y de las agujas de los contadores del cronógrafo

** En el ejemplo, el tiempo transcurrido es de 8h 06min 04s*

MEDICIÓN DE UNA VELOCIDAD HORARIA MEDIA

El Oyster Perpetual Cosmograph Daytona permite establecer una velocidad media sobre una distancia determinada (1 km, 1 milla, etc.).

Para medir una velocidad media, llevar a cabo estos pasos en el siguiente orden:

- desenroscar por completo los pulsadores girándolos en el sentido contrario a las agujas;
- asegurarse de que el segundero del cronógrafo esté parado. Si fuera necesario, presionar el pulsador superior para pararlo;

- presionar el pulsador inferior para poner a cero el segundero y las agujas de los contadores del cronógrafo;
- en la salida de la distancia a recorrer, presionar el pulsador superior para poner en marcha el cronometraje;
- una vez que la distancia haya sido recorrida, presionar el pulsador superior para parar el cronometraje;
- leer sobre la escala taquimétrica la velocidad media indicada por el segundero del cronógrafo (en la unidad de distancia elegida/h);
- volver a enroscar los pulsadores girándolos en el sentido de las agujas.

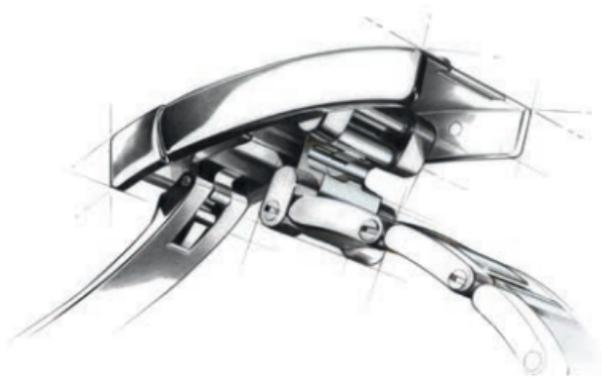


Puesta en marcha y parada del cronometraje

Puesta a cero del segundero y de las agujas de los contadores del cronógrafo

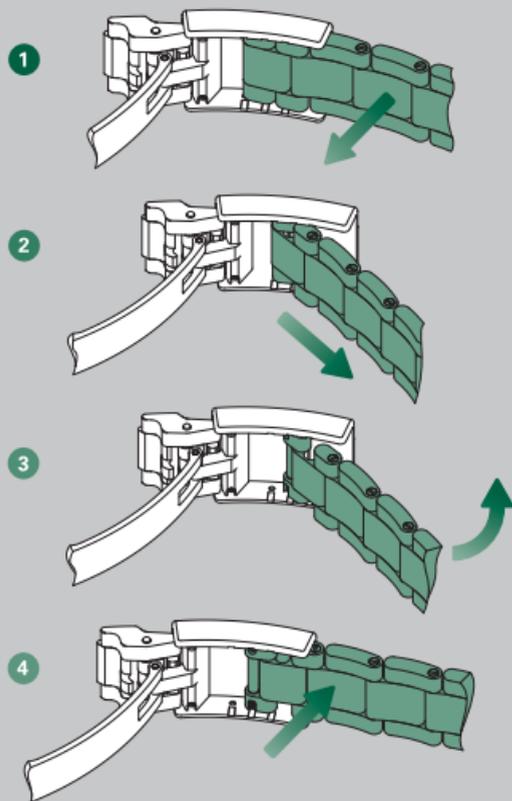
** Por una distancia recorrida de 1 km,
la velocidad media es aquí de 160 km/h*

EL CÓMODO SISTEMA DE EXTENSIÓN RÁPIDA EASYLINK

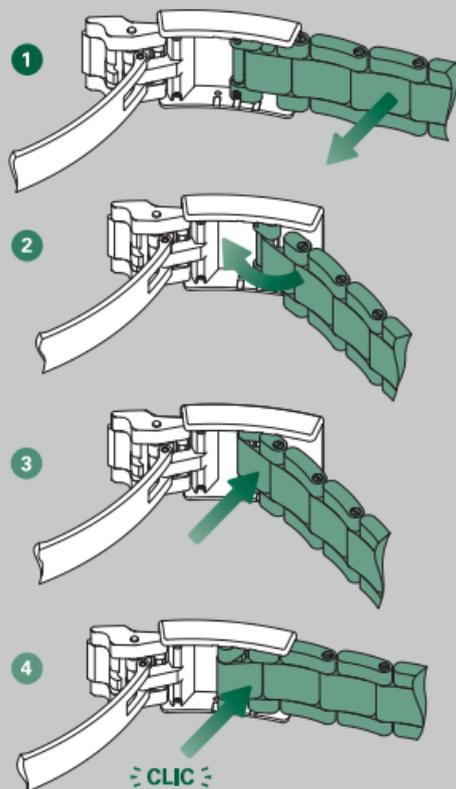


Con el fin de garantizar una comodidad óptima para el usuario, Rolex ha creado el sistema de extensión rápida Easylink. Este sistema exclusivo, del que dispone el brazalete Oyster del Cosmograph Daytona, consiste en un eslabón que se puede desplegar o replegar sobre sí mismo. Permite ajustar la longitud del brazalete en aproximadamente 5 mm, sin necesidad de herramienta alguna.

Ajuste de la posición corta a la posición larga

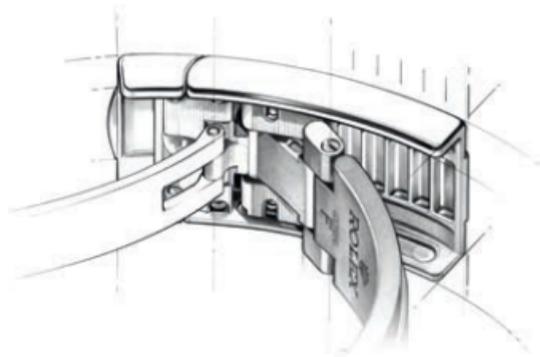


Ajuste de la posición larga a la posición corta



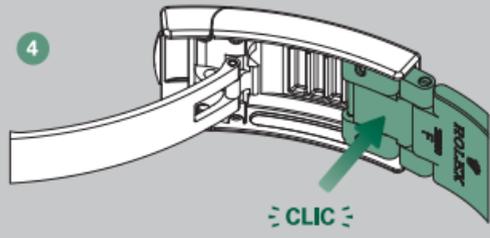
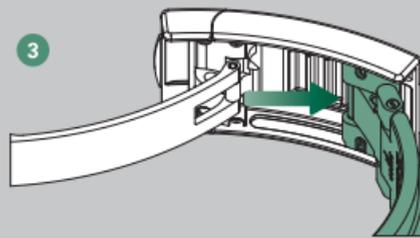
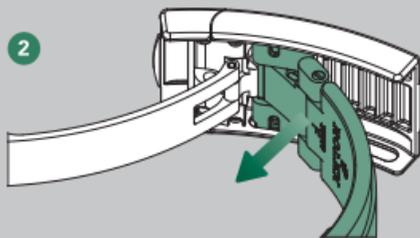
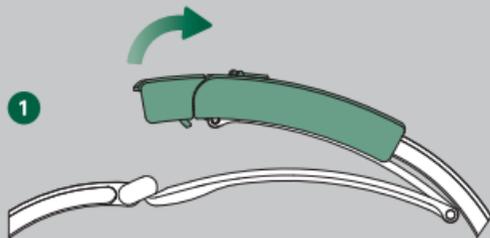
EL SISTEMA DE EXTENSIÓN ROLEX GLIDELOCK

En el brazalete Oysterflex, el sistema de extensión Rolex Glidelock permite ajustar la longitud del brazalete mediante muescas de unos 2,5 mm hasta un total de aproximadamente 15 mm.



Ajuste del brazalete

- 1 Abrir el cierre
- 2 Tirar del ramal hasta sacarlo de la muesca de la cremallera
- 3 Ajustar la posición del ramal según la longitud deseada
- 4 Enganchar el ramal



EL MANTENIMIENTO DE SU ROLEX

Gracias al *savoir-faire* de Rolex, el mantenimiento de su reloj solo requiere unos cuidados diarios mínimos.

Puede preservar todo el esplendor de su Rolex utilizando un paño de microfibra. También puede limpiarlo de vez en cuando con un cepillo suave y agua y jabón. Después de un baño en el mar, límpielo con agua dulce para eliminar la sal y la arena.

Antes de realizar estas operaciones, asegúrese de que la corona esté enroscada por completo para garantizar la hermeticidad de su reloj.

EL SERVICIO POSVENTA

En el servicio posventa de Rolex se esfuerzan para que su reloj conserve su rendimiento técnico en materia de precisión, fiabilidad y hermeticidad, así como todo su esplendor.

Para un buen funcionamiento y una precisión óptima, el movimiento mecánico de su reloj Rolex necesita lubricantes de alto rendimiento desarrollados y perfeccionados por Rolex. Con el paso del tiempo, todos los lubricantes experimentan una alteración de sus propiedades que puede influir en el correcto funcionamiento del movimiento.

Además, es necesario realizar estrictos controles técnicos para verificar la hermeticidad del reloj.

Por estas razones, le recomendamos que lleve periódicamente su reloj a un distribuidor oficial o a un centro de servicio Rolex para un mantenimiento completo, que siempre será realizado por un relojero autorizado por la marca.

Durante un servicio completo, su reloj Rolex se desmonta y cada uno de sus elementos —caja, brazalete y movimiento— se somete a un minucioso control.

El movimiento se desmonta por completo; sus componentes son analizados y aquellos que ya no cumplan con los criterios de calidad de la marca se reemplazan por piezas nuevas. Durante el montaje, se realiza una lubricación del movimiento. La caja y el brazalete, por su parte, se vuelven a pulir o satinar a mano en función del acabado original. Estas operaciones permiten devolverle

su brillo y esplendor, además de eliminar las posibles marcas o rayaduras.

Al concluir el proceso de mantenimiento, su reloj Rolex se somete a un protocolo de control consistente en poner a prueba sus funciones y verificar su hermeticidad, su reserva de marcha y la precisión de su movimiento.

Una vez finalizado este procedimiento Rolex, su reloj se beneficia de una garantía de servicio.

LA RED MUNDIAL

Presente en más de 100 países en todo el mundo, la red de distribuidores oficiales Rolex cuenta con el *savoir-faire* de relojeros seleccionados y formados por Rolex.

Gracias a su maestría, estos distribuidores oficiales podrán aconsejarle sobre todos los aspectos técnicos relacionados con el funcionamiento de su reloj Rolex. Ya se trate de modificar el brazalete, de una intervención de ajuste o de una revisión completa de su reloj, los relojeros de Rolex, altamente cualificados, pondrán todas sus competencias a su total

disposición para garantizar la durabilidad de su reloj Rolex.

Puede consultar la lista de distribuidores oficiales y centros de servicio Rolex en la página web [rolex.com](https://www.rolex.com).

ROLEX.COM

Le invitamos a visitar **rolex.com**, un espacio único donde encontrará información adicional sobre el funcionamiento de su reloj Rolex, pero también sobre la calidad, el *savoir-faire* y los valores fundamentales de la marca.

Bienvenido al universo Rolex.

Rolex se reserva el derecho de modificar, siempre que sea necesario, los modelos ilustrados en esta publicación.

© Rolex SA, 3-5-7, rue François-Dussaud, 1211 Ginebra 26, Suiza
IMR-DAY-ES-23 - 4.2023 - Impreso en Suiza

[rolex.com](https://www.rolex.com)

